Adagna

# Overseas To North America Freight Collection Note

**Effective 5/1/2024**

Note that a separate collection note is required for each intermediate consignee that you are shipping to

| | |
|---|---|
| **Supplier GSDB** | CJ8NA |
| **Supplier Address** | MAGNA PT SpA.<br>Via dei Ciclamini, 4 |
| **Supplier City** | Modugno |
| **Supplier Country** | ITALY |
| **Supplier Contact Name** | Josef Salenbauch |
| **Supplier Contact Email** | josef.salenbauch@magna.com<br>antonio.moschetti@magna.com |
| **Supplier Contact Phone #** | 805858681 |
| **Requested Pick Up Date** | 16/07/2024 |
| **Requested Pick Up Time Frame** | 11:00-15:00 |
| **Mode of Transport** | Ocean |
| **Invoice Number(s)** | |
| **Ford ASN # (if applicable)** | 4054069, 4054070, 4054071 |
| **Supplier Role** | Material Supplier |

| | | |
|---|---|---|
| **Intermediate Consignee GSDB (if applicable)** | F201C | Hollingsworth<br>14231 W Warren<br>Dearborn MI, 48126 |
| **Receiving Location GSDB** | AF30A | Frenchtown High Velocity Redistribution Center<br>8335 N Telegraph Rd |
| **Incoterms** | FCA | |
| **Importer of Record** | Ford | |
| **Import Customs Broker** | Livingston | |
| **Import Customer Broker Email** | uscst09ocean@livingstonintl.com (ocean) / uscst09@livingstonintl.com (air) | |

| | |
|---|---|
| **Stackable** | YES |
| **MRN** | DSV |

SVF80021697

| | |
|---|---|
| **Notify Party** | DSV Air & Sea<br>27651 Hildebrandt St Suite 200<br>Romulus, MI 48174 |
| **Also Notify Party** | Livingston International<br>27215 Northline Rd<br>Taylor, MI 48180<br>uscst09ocean@livingstonintl.com (ocean) / uscst09@livingstonintl.com (air) |

Note To Suppliers - Fill in all cells that are yellow. Also fill in the parts you intend to ship below. If you do not have the length, width, height and weight of each shipping unit then we will not be able to pick up the shipment.

Attach this completed collection note along with any commercial invoices, packing lists and dangerous goods forms to the email being sent to the freight forwarder.

If you have more parts than can be listed in the fields below, indicate the number of shipping units and the shipping dimensions.

| | | | | | Dimensions (centimeters) | | | Shipping Unit | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Part Number** | **Part Description** | **Pieces** | **Hazmat** | **UN Number (if applicable)** | **Length (CM)** | **Width (CM)** | **Height (CM)** | **# of Shipping Units** | **Shipping Unit Type** | **Weight Per Shipping Unit (KG)** | **Total Weight (KG)** | |
| AE8Z 7C604 A | E-Motor | 1.512 | No | | 120 | 80 | 100 | 2 | Pallet | 541 | 1.082 | STACK+1 |
| | | | | | | | | | | | | |
| CA6Z7515JK | Lever Actuator 2 | 1.120 | No | | 120 | 100 | 75 | 5 | Pallet | 347 | 1.735 | STACK+1 |
| | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | |
| AE8Z 7H103 A | Output Speed Sensor | 144 | No | | 40 | 30 | 20 | 1 | Carton | 3 | 3 | STACK+0 |
| | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | 2.820 | |

**ISPM 15 heat treated wood pallets are required to prevent bug infestations**

| | |
|---|---|
| IPPC | US - 000<br>MB INSPECTION AGENCY LOGO |

**1** Mittente (Ragione sociale, città, stato)
Expèditeur (nom,adresse,pays)

**Magna PT S.p.A.**
**Via dei ciclamini, 4**
**I-70026 MODUGNO - BARI**

# INTERNATIONALER FRACHTBRIEF — CMR

## LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)

**2** Destinatario (Ragione sociale, città, stato)
Destinatare (nom,adresse,pays)

**16** Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)
Transporteur (nom,adresse.pays) **DSV**

**3** Luogo previsto per la consegna della merce
Lieu prèvu pour la livrasion de la marchandise

**INTERMEDIATE CONSEGNEE**
**F201C Hollingsworth Logistics Management**
**14231 W. Warren Ave**
**Dearborn, MI, 48126, U.S.A.**

**17** Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato)
Transporteurs sucessifs (nom,adresse,pays)

Ort/Lieu **IDEM**

Land/Pays

**4** Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu **MODUGNO**

Land/Pays **ITALY**

Datum/Date: **15.07.2024**

**18** Riserve e osservazioni del trasportatore
Rèserves et observations des transporteurs

**Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7**

**5** Documenti allegati
Documents annexès
**DELIVERY NOTE: 4054069; 4054070, 4054071**

| | | | | **10** Nr. di statistica / No. statistique | **11** Peso lordo kg. / Poids brut.kg | **12** Volume m3 / Cubage m3 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **AE8Z7C604A** | **2 Pallet** | **E-Motor** | **1512 pcs** | | **1082 kg** | |
| **CA6Z7515JK** | **5 Pallet** | **Lever Actuator 2** | **1120 pcs** | | **1735 kg** | |
| **AE8Z7H103A** | **1 Carton** | **Output Speed Sensor** | **144 pcs** | | **3 kg** | |

| UN-Nr. / Un-No. | Klasse / Classe | Ziffer / Chiffre | Buchstabe / Lettre | (ADR) / (ADR) |
|---|---|---|---|---|
| | | | | |

**13** Istruzioni del mittente
Instructions de l`expediteur ( formalitès et autres)

**GSDB CODE : CJ8NA**
**DSV: SVF80021697**

**19** zu zahlen vom: / A payer par:

| | Absender / L`expéditeur | | Währung / Monnaie | | Empfänger / Le Destinataire | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Fracht / Prix de transport | | | | | | |
| Ermäßigungen / Rèductions - | | | | | | |
| Zeischensumme / Solde | | | | | | |
| Zuschläge / Suppléments | | | | | | |
| Nebengebühren / Frais accessoires | | | | | | |
| Sonstiges / Divers + | | | | | | |
| Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer | | | | | | |

**14** Rückerstattung / Remboursement

**15** Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d`affranchissement
Trasporto prepagato / Franco
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

**20** Convenzioni particolari / Conventions particulieres

**21** Compilato a / Etabilie à **MODUGNO** am / le

**22** **Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4**
**I-70026 MODUGNO - BARI**
(Firma e timbro del mittente)
(Signature et timbre de L`èxpediteur)

**Targa :** FJ 7215 +

**(Firma e timbro del trasportatore)**
**(Signature et timbre du transporteur)**

**24** Merce ricevuta / Rèception des marchandises — Data / Date
am / le _____
(Firma e timbro del destinatario)
(Signature et timbre du destinataire)

**25** **Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen**

| von | bis | km |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |

| Paletten-Absender – Expèditeur des palettes | | | | Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Art | Anzahl | Kein- Tausch | Tausch | Art | Anzahl | Kein-Tausch | Tausch |
| Euro-Palette | | | | Euro-palette | | | |
| Gitterbox-Palette | | | | Gitterbox-Palette | | | |
| Einfach-Palette | | | | Einfach-Palette | | | |

**26** Vertragspartner des Frachtführers

**27**

| | Amtliches Kennzeichen | Nutzlast in kg |
|---|---|---|
| **Targa motrice** | | |
| **Targa rimorchio** | | |

Bestätigung des Empfängers

Bestätigung des Fahrers

Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT

AF30A FORD Frenchtown
8335 N. Telegraph Road
NEWPORT MI 48166
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

| | |
|---|---|
| Delivery no. / Date: | 4054071 / 07/15/2024 |
| Purch. ord. no.: | SC 000000 |
| Purch. ord. Date: | |
| Supplier's no.: | CJ8NA |
| Order no. / Date: | 30022840 / 09/04/2019 |
| Customer no.: | 10007253 |
| Consignee: | 30008086 |
| Packager Int. Cons.: | 30007219 |
| | 05 Service / Ersatzteil |
| Person in charge: | Martinelli, Rocco |
| Tel. no. / Fax: | |

loading station: YC

## Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 3 KG Net weight 2.160 KG

| Item | Material Description | Quantity | Weight |
|---|---|---|---|
| 000010 | 2500607000KDFO<br>Output Speed Sensor<br>Customer article number: AE8Z 7H103 A AE | 144 PC | 2.160 KG |
| 900001 | TRS-040000<br>Cardboard packaging No. 4 | 1 PC | 1 KG |

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

**AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352**